

426059-2026 - Gara

Germania – Servizi assicurativi – Rahmenvertrag über D&O-Versicherung

OJ S 118/2026 22/06/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Landwirtschaftliche Rentenbank

E-mail: vergabe@rentenbank.de

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico controllato da un'autorità governativa centrale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Affari economici

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Rahmenvertrag über D&O-Versicherung

Descrizione: Rahmenvertrag über D&O-Versicherung.

Identificativo della procedura: 688d00d6-60b6-4daf-9ebe-48b51f68b03b

Identificativo interno: 2026-LR-0002

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 66510000 Servizi assicurativi

2.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: #Bekanntmachungs-ID: CXP4DNKMS5Y#

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.5. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Numero massimo di lotti per i quali un offerente può presentare offerte: 2

Condizioni contrattuali:

Numero massimo di lotti per i quali può essere aggiudicato un appalto a un offerente: 2

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: D&O Grundversicherung, mit einer Deckungssumme in Höhe von 25 Mio. EUR (insurance, alternativ Co-Insurance)

Descrizione: Auftragsgegenstand ist eine D&O-Versicherung mit einer Deckungssumme in Höhe von 50 Mio. EUR pro Versicherungsfall und für alle Versicherungsfälle einer Versicherungsperiode zusammen. Die Versicherungsleistung wird "nettoisiert" ausgeschrieben. Das bedeutet, dass in dem Angebot ausdrücklich keine Provisionen oder Courtagen einkalkuliert werden soll (ohne Versicherungssteuer und courtagefrei). Die Landwirtschaftliche Rentenbank strebt die Vergabe des Rahmenvertrags ausschließlich an Versicherungsunternehmen an; Makler sind ausdrücklich nicht zugelassen. Es wird ein Rahmenvertrag für eine maximale Laufzeit von 4 Jahren (= max. 4 Versicherungsperioden) ausgeschrieben. Nach Ablauf von spätestens 4 Jahren wird der Vertrag erneut EU-weit ausgeschrieben. Die Versicherungsperiode beginnt mit dem 01.10.2026, 12:00 Uhr mittags und endet am 01.10.2027, 12:00 Uhr mittags. Die Versicherung verlängert sich automatisch um 1 Jahr, sofern nicht spätestens drei Monate vor Ablauf der jeweiligen Versicherungsperiode gekündigt wurde. Die Einzelheiten der zu erbringenden Leistung ergeben sich aus dem Bedingungswerk nebst Anlagen (vgl. Teil II). Die aufgeführte Leistung wird in 2 Losen (Following Form) ausgeschrieben. Die Aufteilung der Lose gestaltet sich wie folgt: Los 1 D&O-Grundversicherung, mit einer Deckungssumme in Höhe von 25 Mio. EUR (Insurance, alternativ Co-Insurance). Innerhalb des Loses gibt es folgende Möglichkeiten zur Erreichung der Deckungssumme: - 100 % Deckungssumme - 60% Deckungssumme (Führung) - 40% Deckungssumme (Beteiligung) Los 2: Excedentenversicherung, mit einer Deckungssumme in Höhe von 25 Mio. EUR (Insurance alternativ Co-Insurance) Innerhalb des Loses gibt es folgende Möglichkeiten zur Erreichung der Deckungssumme: - 100% Deckungssumme - 60% Deckungssumme (Führung) - 40% Deckungssumme (Beteiligung)

Identificativo interno: 1

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 66510000 Servizi assicurativi

5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.3. Durata stimata

Durata: 48 Mesi

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

Informazioni supplementari: Der Zugang zu den Vergabeunterlagen ist eingeschränkt. Zum Schutz der Vertraulichkeit von Informationen haben nur Unternehmen Zugang zu den Unterlagen, die vorab über das Nachrichten-Tool der DTVP-Plattform eine Geheimhaltungserklärung abgeben. Das entsprechende Formular finden Sie unter dem Reiter "Vergabeunterlagen".

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Iscrizione in un registro di commercio

Descrizione del criterio di selezione: Auflistung und kurze Beschreibung der Bedingungen: 1. Nachweis über die Eintragung in ein Berufs- oder Handelsregister oder vergleichbar 2.

Eigenerklärung Zulassung gem. § 8 ff. VAG der § 67 ff. VAG 3. Unternehmensdarstellung mit der Angabe: Tätigkeiten im Bereich von D&O-Versicherungen; insbesondere in Hinblick auf Finanzdienstleister. 4. Erklärung über das Vorliegen/Nichtvorliegen von Ausschlussgründen

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: Bieter und Bietergemeinschaften müssen unternehmensbezogene Referenzen mit dem Eignungsbogen einreichen, um die technische und berufliche Leistungsfähigkeit nachzuweisen. Zur Darstellung der Referenzen ist zwingend das bereitgestellte Formblatt zu verwenden. Die Referenzen müssen die folgenden Mindestanforderungen erfüllen: Bieter/Bietergemeinschaften müssen mindestens 3 D&O Versicherungen eines Finanzdienstleistungsunternehmens mit einer Deckungssumme i.H.v. 10 Mio. EUR vorweisen. Hinweis zur Vertraulichkeit: Die Vertraulichkeit der Informationen wird gemäß § 5 Abs. 1 VgV durch die Auftraggeberin gewahrt. Bieter, die die geforderten Informationen nicht oder nicht vollständig angeben, können vom Vergabeverfahren ausgeschlossen werden. 1. Angabe und Bezeichnung des Referenzprojekts. 2. Auftraggeber des Referenzprojektes Der Auftraggeber behält sich vor, zur Überprüfung der Referenz bei Bedarf einen Ansprechpartner sowie dessen Kontaktdaten anzufordern. 3. Kurzbeschreibung des Referenzprojekts. 4. Angabe des Beginns und des Abschlusses der Leistungserbringung in dem Referenzprojekt. Der Beginn der Leistungserbringung darf nicht vor dem Jahr 2020 liegen.

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: Der Bieter muss mindestens über ein A-Rating nach Standard & Poor's, Fitch, Moodys oder A.M. Best verfügen.

Criterio: Misure per garantire la qualità

Descrizione del criterio di selezione: Der Bieter muss über eine auf D&O Versicherung spezialisierte eigene oder autorisierte entscheidungsbefugte, deutschsprachige Schadenabteilung und Unterwriting-Stelle verfügen.

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Preis

Descrizione: 100% Preis

Categoria del criterio di aggiudicazione valore fisso: Valore fisso (totale)

Criterio di aggiudicazione: numero: 100

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DNKMS5Y/documents>

Canale di comunicazione ad hoc:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DNKMS5Y>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXP4DNKMS5Y>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 25/06/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 2 Mesi

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: -

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: Non ancora noto

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Die Landwirtschaftliche Rentenbank strebt die Vergabe des Rahmenvertrags ausschließlich an ein Versicherungsunternehmen an; Angebote von Maklern sind ausdrücklich nicht zugelassen.

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: no

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Landwirtschaftliche Rentenbank

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Landwirtschaftliche Rentenbank

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Vergabekammern des Bundes beim Bundeskartellamt

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Landwirtschaftliche Rentenbank

5.1. Lotto: LOT-0002

Titolo: Excedentenversicherung, mit einer Deckungssumme in Höhe von 25 Mio. EUR (Insurance alternativ Co-Insurance)

Descrizione: Auftragsgegenstand ist eine D&O-Versicherung mit einer Deckungssumme in Höhe von 50 Mio. EUR pro Versicherungsfall und für alle Versicherungsfälle einer Versicherungsperiode zusammen. Die Versicherungsleistung wird "nettoisiert" ausgeschrieben. Das bedeutet, dass in dem Angebot ausdrücklich keine Provisionen oder Courtagen einkalkuliert werden soll (ohne Versicherungssteuer und courtagefrei). Die Landwirtschaftliche Rentenbank strebt die Vergabe des Rahmenvertrags ausschließlich an Versicherungsunternehmen an; Makler sind ausdrücklich nicht zugelassen. Es wird ein Rahmenvertrag für eine maximale Laufzeit von 4 Jahren (= max. 4 Versicherungsperioden)

ausgeschrieben. Nach Ablauf von spätestens 4 Jahren wird der Vertrag erneut EU-weit ausgeschrieben. Die Versicherungsperiode beginnt mit dem 01.10.2026, 12:00 Uhr mittags und endet am 01.10.2027, 12:00 Uhr mittags. Die Versicherung verlängert sich automatisch um 1 Jahr, sofern nicht spätestens drei Monate vor Ablauf der jeweiligen Versicherungsperiode gekündigt wurde. Die Einzelheiten der zu erbringenden Leistung ergeben sich aus dem Bedingungswerk nebst Anlagen (vgl. Teil II). Die aufgeführte Leistung wird in 2 Losen (Following Form) ausgeschrieben. Die Aufteilung der Lose gestaltet sich wie folgt: Los 1 D&O-Grundversicherung, mit einer Deckungssumme in Höhe von 25 Mio. EUR (Insurance, alternativ Co-Insurance). Innerhalb des Loses gibt es folgende Möglichkeiten zur Erreichung der Deckungssumme: - 100 % Deckungssumme - 60% Deckungssumme (Führung) - 40% Deckungssumme (Beteiligung) Los 2: Excedentenversicherung, mit einer Deckungssumme in Höhe von 25 Mio. EUR (Insurance alternativ Co-Insurance) Innerhalb des Loses gibt es folgende Möglichkeiten zur Erreichung der Deckungssumme: - 100% Deckungssumme - 60% Deckungssumme (Führung) - 40% Deckungssumme (Beteiligung)
Identificativo interno: 2

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 66510000 Servizi assicurativi

5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.3. Durata stimata

Durata: 48 Mesi

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

Informazioni supplementari: Der Zugang zu den Vergabeunterlagen ist eingeschränkt. Zum Schutz der Vertraulichkeit von Informationen haben nur Unternehmen Zugang zu den Unterlagen, die vorab über das Nachrichten-Tool der DTVP-Plattform eine Geheimhaltungserklärung abgeben. Das entsprechende Formular finden Sie unter dem Reiter "Vergabeunterlagen".

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Iscrizione in un registro di commercio

Descrizione del criterio di selezione: Auflistung und kurze Beschreibung der Bedingungen: 1. Nachweis über die Eintragung in ein Berufs- oder Handelsregister oder vergleichbar 2.

Eigenerklärung Zulassung gem. § 8 ff. VAG der § 67 ff. VAG 3. Unternehmensdarstellung mit der Angabe: Tätigkeiten im Bereich von D&O-Versicherungen; insbesondere in Hinblick auf Finanzdienstleister. 4. Erklärung über das Vorliegen/Nichtvorliegen von Ausschlussgründen

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: Bieter und Bietergemeinschaften müssen unternehmensbezogene Referenzen mit dem Eignungsbogen einreichen, um die technische und berufliche Leistungsfähigkeit nachzuweisen. Zur Darstellung der Referenzen ist zwingend das bereitgestellte Formblatt zu verwenden. Die Referenzen müssen die folgenden Mindestanforderungen erfüllen: Bieter/Bietergemeinschaften müssen mindestens 3 D&O Versicherungen eines Finanzdienstleistungsunternehmens mit einer Deckungssumme i.H.v. 10 Mio. EUR vorweisen. Hinweis zur Vertraulichkeit: Die Vertraulichkeit der Informationen wird gemäß § 5 Abs. 1 VgV durch die Auftraggeberin gewahrt. Bieter, die die geforderten Informationen nicht oder nicht vollständig angeben, können vom Vergabeverfahren ausgeschlossen werden. 1. Angabe und Bezeichnung des Referenzprojekts. 2. Auftraggeber des Referenzprojektes Der Auftraggeber behält sich vor, zur Überprüfung der Referenz bei Bedarf einen Ansprechpartner sowie dessen Kontaktdaten anzufordern. 3. Kurzbeschreibung des Referenzprojekts. 4. Angabe des Beginns und des Abschlusses der Leistungserbringung in dem Referenzprojekt. Der Beginn der Leistungserbringung darf nicht vor dem Jahr 2020 liegen.

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: Der Bieter muss mindestens über ein A-Rating nach Standard & Poor's, Fitch, Moodys oder A.M. Best verfügen.

Criterio: Misure per garantire la qualità

Descrizione del criterio di selezione: Der Bieter muss über eine auf D&O Versicherung spezialisierte eigene oder autorisierte entscheidungsbefugte, deutschsprachige Schadenabteilung und Unterwriting-Stelle verfügen.

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Preis

Descrizione: 100% Preis

Categoria del criterio di aggiudicazione valore fisso: Valore fisso (totale)

Criterio di aggiudicazione: numero: 100

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DNKMS5Y/documents>

Canale di comunicazione ad hoc:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DNKMS5Y>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4DNKMS5Y>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 25/06/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 2 Mesi

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: -

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: Non ancora noto

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Die Landwirtschaftliche Rentenbank strebt die Vergabe des Rahmenvertrags ausschließlich an ein Versicherungsunternehmen an; Angebote von Maklern sind ausdrücklich nicht zugelassen.

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: no

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Landwirtschaftliche Rentenbank

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Landwirtschaftliche Rentenbank

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Vergabekammern des Bundes beim Bundeskartellamt

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Landwirtschaftliche Rentenbank

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Landwirtschaftliche Rentenbank

Numero di registrazione: 11334

Indirizzo postale: Theodor-Heuss-Allee 80

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60486

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

E-mail: vergabe@rentenbank.de

Telefono: 0000

Indirizzo internet: <https://www.rentenbank.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Vergabekammern des Bundes beim Bundeskartellamt

Numero di registrazione: 54ee1717-4d78-4441-9a13-64e75b54dae2

Indirizzo postale: Kaiser-Friedrich-Straße 16

Località: Bonn
Codice postale: 53113
Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Paese: Germania
E-mail: vk@bundeskartellamt.bund.de
Telefono: +49 2289499-0

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Landwirtschaftliche Rentenbank
Numero di registrazione: 11334
Indirizzo postale: Theodor-Heuss-Allee 80
Località: Frankfurt am Main
Codice postale: 60486
Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)
Paese: Germania
E-mail: vergabe@rentenbank.de
Indirizzo internet: <https://www.rentenbank.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0004

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83
Località: Bonn
Codice postale: 53119
Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Paese: Germania
E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefono: +49228996100

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare
:
0d687ccd-3217-46e5-9e9e-137999a69102-01
Motivo principale della modifica
:
Aggiornamento informazioni

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: PROCEDURE
Descrizione delle modifiche: Die Angebotsfrist wird auf den 25.06.2026 - 12:00 Uhr verlängert.
I documenti di gara sono stati modificati il: 19/06/2026

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 74be9a04-0216-4424-a67c-1bd45cb2b8aa - 01
Tipo di formulario: Gara
Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario
Sottotipo di avviso: 16
Data di trasmissione dell'avviso: 19/06/2026 09:27:07 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale,
ora legale dell'Europa centrale
Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco
Numero di pubblicazione dell'avviso: 426059-2026
Numero dell'edizione della GU S: 118/2026
Data di pubblicazione: 22/06/2026